

---

# INFO-SERVICE ISO 3166-1 VI-12

Date: 2012-02-15

## Changement de nom pour la Hongrie et mise à jour d'autres corrections mineures

---

Les Info-Service ISO 3166-1 sont émis par le secrétariat de l'ISO 3166/MA lorsque des modifications dans les listes de codes de l'ISO 3166-1 ont été décidées par l'ISO 3166/MA. Les Info-Service ISO 3166-1 sont identifiés par un numéro à deux composants, indiquant l'édition en vigueur de l'ISO 3166-1 en chiffres romains (par exemple « V »), suivie d'un numéro (en chiffres arabes), à partir de « 1 », pour chaque nouvelle édition de l'ISO 3166-1. **Toutes les modifications indiquées dans le présent Info-Service renvoient à des modifications à apporter à l'ISO 3166-1:2006 telle que corrigée par son Rectificatif technique 1, ISO 3166-1:2006/Cor 1:2007 (publié le 2007-07-15), et par les Info-Service VI-1 à VI-11.**

L'Autorité de mise à jour de l'ISO 3166 a convenu de la (des) modification(s) suivante(s) à l'ISO 3166-1:2006, *Codes pour la représentation des noms de pays et de leurs subdivisions — Partie 1: Codes de pays.*

Modifications apportées à l'ISO 3166-1:2006	Code alpha 2/ Alpha 2-code	Nom de pays/ Country name	Description succincte de la modification
Article 9, p. 15 Article 10, p. 29	BD	BANGLADESH / BANGLADESH	Correct local short name and align with ISO 3166-2 / Corriger la forme courte du nom local et aligner avec l'ISO 3166-2
Article 9, p. 15 Article 10, p. 29-30	BQ	BONAIRE, SINT EUSTATIUS AND SABA / BONAIRE, SAINT-EUSTACHE ET SABA	Correct local short name and align with ISO 3166-2 / Corriger la forme courte du nom local et aligner avec l'ISO 3166-2
Article 9, p. 16 Article 10, p. 30	CF	CENTRAL AFRICAN REPUBLIC / CENTRAFRICAINE, RÉPUBLIQUE	Correct French full name and local short name to align with ISO 3166-2 / Corriger la forme longue du nom français et la forme courte locale pour les aligner avec l'ISO 3166-2
Article 9, p. 17 Article 10, p. 33	GQ	EQUATORIAL GUINEA / GUINÉE ÉQUATORIALE	Add the local short name and align with ISO 3166-2 / Ajouter le nom court et aligner avec l'ISO 3166-2
Article 9, p. 17 Article 10, p. 32	ER	ERITREA / ÉRYTHRÉE	Correct local short name and align with ISO 3166-2 / Corriger la forme courte du nom local et aligner avec l'ISO 3166-2
Article 9, p. 18 Article 10, p. 28	DE	GERMANY / ALLEMAGNE	Delete the remarks in Column 7 concerning the use of the code 280 / Supprimer les remarques dans la colonne 7 concernant l'utilisation du codet 280
Article 9, p. 19 Article 10, p. 33	HU	HUNGARY / HONGRIE	Change the full name / Changer la forme longue du nom

Info-Service ISO 3166-1 VI-12 (2012-02-15)

Page 15, Article 9

Remplacer l'entrée pour BANGLADESH (BD) et BONAIRE, SINT EUSTATIUS AND SABA (BQ) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

COUNTRY NAME English short name	English short name lower case	English full name	Alpha-2 code	Alpha-3 code	Numeric code	Remarks	Independent	Additional information		
								Administrative language(s) alpha-2 code element(s)	Administrative language(s) alpha-3 code element(s)	Local short name(s)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
BANGLADESH	Bangladesh	the People's Republic of Bangladesh	BD	BGD	050		#	bn	ben	<del>Bāmlādes̄h</del> <del>Bānlādes̄h</del>
BONAIRE, SINT EUSTATIUS AND SABA	Bonaire, Sint Eustatius and Saba	Bonaire, Sint Eustatius and Saba	BQ	BES	535			en; nl; -	eng; nld; pap	Bonaire, Sint Eustatius and Saba; Bonaire, Sint Eustatius en Saba; <del>Boneiru,</del> <del>Sint Eustatius y Saba</del>

Page 16, Article 9

Remplacer l'entrée pour CENTRAL AFRICAN REPUBLIC (CF) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

COUNTRY NAME English short name	English short name lower case	English full name	Alpha-2 code	Alpha-3 code	Numeric code	Remarks	Independent	Additional information		
								Administrative language(s) alpha-2 code element(s)	Administrative language(s) alpha-3 code element(s)	Local short name(s)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
CENTRAL AFRICAN REPUBLIC	Central African Republic (the)	the Central African Republic	CF	CAF	140		#	fr; sg	fra; sag	République <del>centrafricaine</del> <del>Centrafricaine</del> (la); Kòdörösêse tî Bêafrîka

Info-Service ISO 3166-1 VI-12 (2012-02-15)

Page 17, Article 9

Remplacer l'entrée pour EQUATORIAL GUINEA (GQ) et ERITREA (ER) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

COUNTRY NAME English short name	English short name lower case	English full name	Alpha-2 code	Alpha-3 code	Numeric code	Remarks	Independent	Additional information		
								Administrative language(s) alpha-2 code element(s)	Administrative language(s) alpha-3 code element(s)	Local short name(s)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
EQUATORIAL GUINEA	Equatorial Guinea	the Republic of Equatorial Guinea	GQ	GNQ	226	Comprises: Annobón Island, Bioko Island, the Continental Region (Rio Muni)	#	es; fr; <b>pt</b>	esp; fra; <b>por</b>	Guinea Ecuatorial; Guinée équatoriale (la); <b>Guiné Equatorial</b>
ERITREA	Eritrea		ER	ERI	232		#	ar; en; ti	ara; eng; tir	Irītriyā; Eritrea; <b>lertra</b> <del>Ertra</del>

Page 18, Article 9

Remplacer l'entrée pour GERMANY (DE) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

COUNTRY NAME English short name	English short name lower case	English full name	Alpha-2 code	Alpha-3 code	Numeric code	Remarks	Independent	Additional information		
								Administrative language(s) alpha-2 code element(s)	Administrative language(s) alpha-3 code element(s)	Local short name(s)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
GERMANY	Germany	the Federal Republic of Germany	DE	DEU	276	<del>280 continues to represent "Germany" in certain standards adopted by ISO/TC 68</del>	#	de	deu	Deutschland

Info-Service ISO 3166-1 VI-12 (2012-02-15)

Page 19, Article 9

Remplacer l'entrée pour HUNGARY (HU) comme suit (*adjonctions en rouge, suppressions en bleu*):

COUNTRY NAME English short name	English short name lower case	English full name	Alpha-2 code	Alpha-3 code	Numeric code	Remarks	Independent	Additional information		
								Administrative language(s) alpha-2 code element(s)	Administrative language(s) alpha-3 code element(s)	Local short name(s)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
HUNGARY	Hungary	<del>the Republic of</del> Hungary	HU	HUN	348		#	hu	hun	Magyarország

Page 28, Article 10

Remplacer l'entrée pour ALLEMAGNE (DE) comme suit (*adjonctions en rouge, suppressions en bleu*):

NOM DE PAYS Forme courte française	Forme courte française en minuscules	Forme longue française	Code alpha-2	Code alpha-3	Code numérique	Remarques	Indépendant	Information supplémentaire		
								Code langue administrative alpha-2	Code langue administrative alpha-3	Forme courte locale
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
ALLEMAGNE	Allemagne (!)	la République fédérale d'Allemagne	DE	DEU	276	<del>280 continue d'être utilisé pour représenter "Allemagne" dans certaines normes adoptées par l'ISO/TC 68</del>	#	de	deu	Deutschland

Info-Service ISO 3166-1 VI-12 (2012-02-15)

Page 29-30,

Article 10

Remplacer l'entrée pour BANGLADESH (BD) et BONAIRE, SAINT-EUSTACHE ET SABA (BQ) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

NOM DE PAYS Forme courte française	Forme courte française en minuscules	Forme longue française	Code alpha-2	Code alpha-3	Code numé- rique	Remarques	Indé- pen- dant	Information supplémentaire		
								Code langue adminis- trative alpha-2	Code langue adminis- trative alpha-3	Forme courte locale
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
BANGLADESH	Bangladesh (le)	la République populaire du Bangladesh	BD	BGD	050		#	bn	ben	<del>Bāmlādes̄h</del> Bāmlādes̄h
BONAIRE, SAINT- EUSTACHE ET SABA	Bonaire, Saint- Eustache et Saba	Bonaire, Saint-Eustache et Saba	BQ	BES	535			en; nl; -	eng; nld; pap	Bonaire, Sint Eustatius and Saba; Bonaire, Sint Eustatius en Saba; Boneiru, Sint Eustatius y Saba

Page 30, Article 10

Remplacer l'entrée pour CENTRAFRICAINE, RÉPUBLIQUE (CF) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

NOM DE PAYS Forme courte française	Forme courte française en minuscules	Forme longue française	Code alpha-2	Code alpha-3	Code numé- rique	Remarques	Indé- pen- dant	Information supplémentaire		
								Code langue adminis- trative alpha-2	Code langue adminis- trative alpha-3	Forme courte locale
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
CENTRAFRICAINE, RÉPUBLIQUE	Centrafricaine (la République)	la République <del>centrafricaine</del> Centrafricaine	CF	CAF	140	Variante courte: Centrafrique (la)	#	fr; sg	fra; sag	République <del>centrafricaine</del> Centrafricaine (la); Kōdōrōsēsē tī Bēāfrīka

Info-Service ISO 3166-1 VI-12 (2012-02-15)

Page 32, Article 10

Remplacer l'entrée pour ÉRYTHRÉE (ER) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

NOM DE PAYS Forme courte française	Forme courte française en minuscules	Forme longue française	Code alpha-2	Code alpha-3	Code numé- rique	Remarques	Indé- pen- dant	Information supplémentaire		
								Code langue adminis- trative alpha-2	Code langue adminis- trative alpha-3	Forme courte locale
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
ÉRYTHRÉE	Érythrée (l')		ER	ERI	232	Variante longue: État d'Érythrée (l')	#	ar; en; ti	ara; eng; tir	Irītrīyā; Eritrea; <del>l'Érythrée</del>

Page 33, Article 10

Remplacer l'entrée pour GUINÉE ÉQUATORIALE (CQ) et HONGRIE (HU) comme suit (adjonctions en rouge, suppressions en bleu):

NOM DE PAYS Forme courte française	Forme courte française en minuscules	Forme longue française	Code alpha-2	Code alpha-3	Code numé- rique	Remarques	Indé- pen- dant	Information supplémentaire		
								Code langue adminis- trative alpha-2	Code langue adminis- trative alpha-3	Forme courte locale
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
GUINÉE ÉQUATORIALE	Guinée équatoriale (la)	la République de Guinée équatoriale	GQ	GNQ	226	Comprend: l'Île d'Annobón, l'Île de Bioko, la Région Continentale (Rio Muni)	#	es; fr; <del>pt</del>	esp; fra; <del>por</del>	Guinea Ecuatorial; Guinée équatoriale (la); <del>Guinée Équatoriale</del>
HONGRIE	Hongrie (la)	la <del>République de</del> Hongrie	HU	HUN	348		#	hu	hun	Magyarország